

**UTL****ÚTLENDINGASTOFNUN**  
DIRECTORATE OF IMMIGRATION

|                        |
|------------------------|
| Málsnúmer/Case number: |
|------------------------|

## Umsókn um bráðabirgðadvalarleyfi fyrir umsækjanda um alþjóðlega vernd

### Application for provisional residence permit for applicants for international protection

Umsókn í frumriti afhendist Útlendingastofnun ásamt fylgigögnum. Vinsamlegast fyllið umsóknareyðublaðið út í tölvu eða skrifið með blokkstöfum /

Original application form (not a copy) is to be submitted to the Directorate of Immigration, including supporting documents. Please type into the application form or write in block capitals.

#### I. Umsækjandi / Applicant

|   |  |
|---|--|
| Eiginnöfn / First and middle name                                       | Kenninafn / Surname  |
| Ríkisfang / Nationality   | Annað ríkisfang / Second nationality                                 |
| Fæðingardagur (D.M.Á.)   Kennitala / Date of birth (D.M.Y.)   ID number | Kyn / Sex<br>Karl / Male      Kona / Female      Kynsegin/Non binary |
| Fæðingarstaður / Place of birth   | Fæðingarland / Country of birth                                      |
| Heimilisfang / Address  | Póstnr. – staður / Postal code – place                               |
| Simanúmer / Telephone   | Netfang / E-mail   |

#### II. Tungumálakunnátta, menntun og atvinnuferill umsækjanda / Applicant's language knowledge, education and employment record

|   |                                   |                                  |
|---|-----------------------------------|----------------------------------|
| Móðurmál / Native language  | Annað mál / Second language       | Önnur tungumál / Other languages |
| Menntunarstig (merktu við alla menntun sem þú hefur lokið) / Education (check all the education you have completed) | Útskriftarár / Year of graduation |                                  |
| Engin eða minna en grunnskóli / None or less than primary school  |                                   |                                  |
| Grunnskóli / Elementary school  |                                   |                                  |
| Framhaldsskóli / Secondary school   |                                   |                                  |
| Framhaldsskóli, viðbótarstig / Secondary school additional levels   |                                   |                                  |
| Háskóli, minna en BA/BS gráða / University, less than BA/BS degree  |                                   |                                  |
| Háskóli, BA/BS gráða / University, BA/BS degree   |                                   |                                  |
| Háskóli, mastersgráða / University, master's degree   |                                   |                                  |
| Háskóli, doktorsgráða / University, doctor's degree   |                                   |                                  |
| Starfsferill: Atvinnurekendur, nöfn og heimilisföng / Record of employment: Name of employers and addresses         | Frá - til / From - to             | Starfsheiti / Job title          |
|   |                                   |                                  |
|   |                                   |                                  |

#### III. Væntanlegur atvinnurekandi (Ef við á) / Prospective employer (If applicable)

|                                   |                         |                       |
|-----------------------------------|-------------------------|-----------------------|
| Nafn fyrirtækis / Name of company | Kennitala / ID no.      | Netfang / E-mail      |
| Simanúmer / Telephone no.         | Heimilisfang / Address  | Póstnr. / Postal code |
| Starfsgrein / Occupation          | Starfsheiti / Job title |                       |



# UTL

## ÚTLENDINGASTOFNUN DIRECTORATE OF IMMIGRATION

Umsækjandi um alþjóðlega vernd á Íslandi getur sótt um bráðabirgðadvalar- og atvinnuleyfi á meðan umsókn hans er til meðferðar. Slíkt leyfi myndar ekki grundvöll fyrir ótímabundnu dvalarleyfi og er háð ákveðnum skilyrðum. Leyfið er einungis veitt sem tímabundið úrræði þar til niðurstaða liggur fyrir í máli umsækjanda.

Útlendingastofnun kann að afla frekari upplýsinga um þig hjá innlendum og/eða erlendum aðilum sé það nauðsynlegt vegna umsóknarinnar til þess að tryggja að upplýsingar séu réttar og/eða sannreyna gildi vottorða. Ávallt er gætt að lögum um persónuvernd og vinnslu persónuupplýsinga nr. 90/2018 við upplýsingaöflun. Útlendingastofnun, kærunefnd útlendingamála, Þjóðskrá Íslands, barnaverndaryfirvöldum og lögreglu er heimil vinnsla og miðlun persónuupplýsinga samkvæmt nánari fyrirmælum í lögum um útlendinga og lögum um persónuvernd og vinnslu persónuupplýsinga. Sömu aðilum er auk þess heimilt að afla upplýsinga hjá skattayfirvöldum, Vinnumálastofnun og félagsþjónustu sveitarfélaga til þess að tryggja að dvöl þín sé lögleg. Verði dvalarleyfi veitt áframsendir Útlendingastofnun upplýsingar til Þjóðskrár Íslands sem eru nauðsynlegar vegna skráningar í þjóðskrá. Persónuverndarstefnu Útlendingastofnunar má nálgast á vef stofnunarinnar.

Athugaðu að mikilvægt er að sækja um endurnýjun áður en núgildandi leyfi rennur út.

Ég lýsi því yfir að ég hef gefið allar þær upplýsingar sem óskað er eftir og að þær eru sannar og réttar. Ég geri mér grein fyrir að það er refsivert samkvæmt almennum hegningarlögum nr. 19/1940 og lögum um útlendinga nr. 96/2002 að gefa rangar eða villandi upplýsingar hjá opinberu stjórnvaldi.

Persons seeking international protection in Iceland may apply for a provisional residence and work permit while their application for protection is being processed. Such a permit does not establish grounds for a permanent residence permit and is subject to certain conditions. Furthermore, this kind of permit is only granted as a temporary solution until a decision is made in the applicant's case.

The Directorate of Immigration may obtain further information about you from domestic and / or foreign parties if this is necessary for the application in order to ensure that the information is correct and / or to verify the validity of certificates. The Act no. 90/2018 on Data Protection and the Processing of Personal Data is always respected when gathering information. The Directorate of Immigration, the Immigration and Asylum Appeals Board, Registers Iceland, child protection authorities and the police are permitted to process and combine personal information in accordance with the instructions of the Act on Foreigners and Act on Data Protection and the Processing of Personal Data. In addition, the same parties may obtain information from the tax authorities, the Directorate of Labor and municipalities' social services to ensure that your stay is legal. If a residence permit is granted, the Directorate of Immigration will forward information to Registers Iceland that is necessary for registration in the National Registry. The Directorate of Immigration's Data Protection Policy is available on the Directorate's website.

I, the undersigned, declare that I have submitted all requested information and that it is all true and accurate. I understand that submitting wrong or misleading information to public authorities is punishable by law according to the Icelandic Penal Code No. 19/1940 and the Act on Foreigners No. 96/2002.

Bráðabirgðadvalarleyfi óskast | *Provisional residence permit is requested*

Frá / From \_\_\_\_\_ Til / Until \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
Staður / Place

\_\_\_\_\_  
Dagsetning / Date

\_\_\_\_\_  
Undirskrift umsækjanda / Applicant's signature